

大会

Distr.: General
3 February 1999
Chinese
Original: English

第五十三届会议

议程项目 124(a)

安全理事会第 687(1991)号决议引起的活动经费的筹措
联合国伊拉克—科威特观察团

秘书长的报告

摘要

本报告载列联合国伊拉克-科威特观察团(伊科观察团)1999 年 7 月 1 日至 2000 年 6 月 30 日 12 个月期间的概算,为数毛额 50 777 800 美元(净额 48 782 900 美元),供作维持经费。

在预算总数中,大约 26%的资源用于文职人员费用。业务费用占预算的 21%,军事人员费用占 49%,工作人员薪金税则占总数的 4%。不到 1%的资源总数用于其他方案。

大会将采取的行动载在本报告第 28 段。

目录

	段次	页次
一. 概览	1-3	3
二. 特派团的任务	4-6	4
三. 行动计划和需要	7-10	4
四. 按照特派团地位协定提供的捐助	11	5
五. 财务管理	12	5
六. 偿还部队派遣国政府费用的情况	13-15	6
七. 特遣队自备装备	16-18	6
八. 所需员额 19-20.....	7	
九. 1999 年 7 月 1 日至 2000 年 6 月 30 日期间费用估计数	21-27	9
十. 大会第五十三届会议将采取的行动	28	10

附件

一. 1999 年 7 月 1 日至 2000 年 6 月 30 日期间的费用估计数	
A. 总表	11
B. 按主要费用组成部分分配资源.....	13
C. 补充资料	14
二. 1999 年 7 月 1 日至 2000 年 6 月 30 日期间费用估计数:分析	
A. 标准费用和特派团特定费用.....	17
B. 按预算费用参数:标准费用和特派团特定费用分配的资源.....	22
C. 所需非经常费用.....	23
D. 职称和服务说明:新员额.....	30
三. 联合国伊拉克-科威特观察团对任务区内联合国系统其他实体提供的支助	31
四. 审计委员会以前所提建议的执行情况	32
五. 组织图.....	33
地图	34

一. 概览

1. 本报告载有联合国伊拉克-科威特观察团(伊科观察团)1999年7月1日至2000年6月30日12个月期间毛额50 777 800美元(净额48 782 900美元)的维持费用经费概算。

2. 1999年7月1日至2000年6月30日期间的估计所需经费与前一预算期间的资源总数(毛额)相比增加了3%(1 671 900美元)。提议的增加数反映出文职人员费用增加4%,业务费用增加13%,其他方案费用增加50%,工作人员薪金税增加6%。这笔增加数中的一部分由军事人员所需费用减少的0.6%抵减。

表 1

财政资源

(千美元)

支出类别	1997/98 开支	1998/99 摊派款	1999/2000 费用估计数	1998/99年拟议增(减)额	
				数额	百分比
军事人员费用	24 598.8	24 826.6	24 673.2	(153.4)	(0.6)
文职人员费用	11 017.4	12 675.4	13 157.8	484.4	4.0
业务费用	8 256.2	9 705.7	10 936.9	1 231.2	13.0
其他方案	11.3	10.0	15.0	5.0	50.0
工作人员薪金税	1 577.0	1 888.2	1 994.9	106.7	6.0
资源共计(毛额)*	45 460.7	49 105.9	50 777.8	1 671.9	3.0

* 不包括为维持和平行动支助帐户和意大利布林迪西联合国后勤基地提供的款项。

表 2

人力资源

军事人文职人员资源	1997/98 (实际)	1998/99 (拨款)	1999/2000 (编入预算)	转 1998/99 年增加(减少)数
军事观察员	196	195	195	-
文职特遣队	896	908	908	-
国际工作人员	56	61	65	4
当地工作人员	147	149	150	1

3. 大会将采取的行动如下:

(a) 拨款毛额50 777 800美元(净额48 782 900美元),充作1999年7月1日至2000年6月30日期间观察团12个月的维持费用。其中的三分之二,即净额32 521 900美元将由科威特政府的自愿捐款提供;

(b) 为维持观察团自1999年7月1日开始的12个月期间提供自愿捐款后的其余所需经费,即毛额18 255 900美元(净额16 261 000美元)则应按每月费率毛额1 521 325

美元(净额 1 335 083 美元)计,由各会员国分摊,但须视安全理事会审查伊科观察团的结束或继续问题的结果而定。

二. 特派团的任务

(安全理事会 1991 年 4 月 3 日第 687(1991)号、1991 年 4 月 9 日第 689(1991)号和 1993 年 2 月 5 日第 806(1993)号决议)

4. 安全理事会按照其第 687(1991)号决议的规定,沿着伊拉克—科威特之间的疆界建立非军事区并核可伊科观察团的职权范围如下: 监督阿卜杜拉湾和从 1963 年 10 月 4 日签署的《科威特国和伊拉克共和国之间关于恢复友好关系、承认和有关事项的协议记录》所指疆界向伊拉克境内延伸 10 公里和向科威特境内延伸 5 公里的非军事区; 由观察团进驻和监视非军事区,以制止侵犯疆界情事; 观察从一国的领土对另一国发动或可能发动的任何敌对行动。

5. 后来,安全理事会按照其(1993)号决议的规定,扩大了伊科观察团的职权范围,即得采取行动制止,或者在制止不成时处理以下情况: 小规模侵犯非军事区事件; 侵犯伊拉克—科威特之间疆界的事件,例如由平民或警察所犯的此类事件; 以及在新划定边界科威特一边的非军事区内,伊拉克设施、伊拉克公民及其资产可能引起的问题。

6. 1998 年 10 月 7 日,安全理事会审查了结束或继续伊科观察团的问题及其运作模式,并且赞同秘书长关于维持观察团的建议。安理会还决定按照第 689(1991)号决议,在 1999 年 4 月 7 日以前再次审查这个问题。

三. 行动计划和需要

7. 伊科观察团的行动概念以监视、管制、调查和联络为基础。非军事区长约 240 公里,向伊拉克境内延伸 10 公里和向科威特境内延伸 5 公里。对非军事区的监视通过巡逻及观察基地、地面和空中巡逻以及观察所来进行。管制行动包括固定检查站、抽查和维持一支流动后备部队。在区一级及伊科观察团总部一级设有调查组,并在各级不断进行联络。为了行动目的,非军事区分两个区(北区及南区),各设 10 个和 7 个巡逻/观察基地。伊科观察团还在巴格达和科威特市设立联络处,以便同伊拉克政府和科威特政府进行联络。

8. 军事观察员的主要职责是进行巡逻、观察、调查和联络活动。在霍尔营地、阿卜代利的连级营地以及南区及北区的排级营地部署了步兵营。该步兵营在各区内进行武装巡逻,并有一支流动后备队,在敏感情况下酌情部署。该营还在过境点设立检查站,并与伊拉克和科威特联络军官合作进行抽查。该营向伊拉克一边的非军事区最东面的巡逻和观察基地派驻人员。它还在有需要的地方和必要时向伊科观察团工作人员及其设施提供安全保障。

9. 伊科观察团的核定官兵人数为 300 名军事观察员(105 名在待命中)和 910 名部队人员,包括 135 名支助人员。1999 年 7 月 1 日至 2000 年 6 月 30 日期间,只为由 195 名军事观察员及 775 名步兵和 133 名支助人员组成的 908 名部队人员提供预算经费。支助人员由阿根廷工程队、奥地利后勤队、德国医务队和孟加拉国直升机机组人员和船舶人员组成。

10. 观察团所需行动费用载于秘书长提交安全理事会的 1991 年 4 月 5 日的报告(S/22454 和 Add.1)、1993 年 1 月 18 日的报告(S/25123)、1996 年 4 月 4 日的报告(S/1996/225)和 1996 年 9 月 27 日的报告(S/1996/801)。

四. 按照特派团地位协定提供的捐助

11. 没有任何按照特派团地位协定所提供的物品或服务。

五. 财务管理

A. 1991 年 4 月 9 日至 1999 年 6 月 30 日期间的核定预算和支出

资源总表

(美元)

	毛 额	净 额
1. 资源 ^a		
从成立至 1999 年 6 月 30 日	513 470 745	496 194 545
2. 支出 ^{a b}		
从成立至 1999 年 6 月 30 日	453 166 978	439 052 405
1 减 2 共计	60 303 767	57 142 140
3. 1991 年 4 月 9 日至 1997 年 6 月 30 日		
贷记入会员国帐户数额	56 980 267	54 057 840
4. 未支配余额		
共计(1 减 2 减 3)	3 395 500	3 084 300

a 在总数中,已将 15 980 867 美元偿还科威特政府抵付其自 1993 年 11 月 1 日以来,提供给观察团的费用中三分之二的自愿捐款。

b 包括 1998 年 7 月 1 日至 1999 年 6 月 30 日期间的预计支出。

B. 自愿捐助和信托基金

1. 自愿捐助

(美元)

政府/组织	捐助	价值
从成立至 1998 年 6 月 30 日		
科威特	现金(自 1993 年 11 月 1 日以来提供给伊科观察团费用中的三分之二份额)	177 392 467
科威特	为伊科观察团工程队提供 35 辆汽车和 2 辆拖车	1 793 789

	为部队指挥官提供一辆汽车	26 756
	两套雷达监测系统、手册、备件、装置和一年维修	a
	水电	365 671
	医疗用品	a
科威特	伊科观察团支助中心、霍尔营和阿卜代利营的房地	a
伊拉克	伊科观察团总部、乌姆盖斯尔联络处和巴格达联络处的房地	a
从 1998 年 7 月 1 日至 1999 年 6 月 30 日		
科威特	现金(伊科观察团费用的三分之二份额)	33 503 700
科威特	为伊科观察团工程队提供 35 辆汽车和 2 辆拖车	1 793 789
	为部队指挥官提供一辆汽车两套雷达监测系统、手册、备件装置和一年维修	26 756
	水电	a
	医疗用品	a
科威特	伊科观察团支助中心、霍尔营和阿卜代利营的房地	a
伊拉克	伊科观察团总部、乌姆盖斯尔联络处和巴格达联络处的房地	a

a 这项捐助的价值仍待确定。

2. 信托基金

12. 没有设立支助伊科观察团的信托基金

六. 偿还部队派遣国政府费用的情况

A. 目前的部队派遣国政府

13. 目前的部队派遣国政府是阿根廷、奥地利、孟加拉国和德国政府。

B. 偿还现况

14. 1998 年 5 月 31 日终了期间已全额偿还部队费用。

15. 截至 1998 年 12 月 31 日为止的应偿还部队派遣国的结欠数额共计 6 940 904 美元。

七. 特遣队自备装备

A. 偿还方法

16. 偿还政府向观察团提供其本国装备的费用的方法是每年按其价值 10%计算的此一旧的偿还制度计算,因此未签署捐助协定。

B. 所需经费

1. 主要装备

17. 偿还一个特遣队主要装备(共计 189 辆汽车和拖车)所需经费为 1 202 800 美元。

2. 自我维持

18. 本预算期间的费用估计数未列入自我维持所需经费。

八. 所需员额

A. 所需员额的变化

	员 额 人 数		
	现有员额	拟议所需员额	净改变
副秘书长	-	-	-
助理秘书长	1	1	-
D-2	-	-	-
D-1	2	2	-
P-5	2	2	-
P-4	6	6	-
P-3	3	4	1
P-2/P-1	-	-	-
小计	14	15	1
一般事务人员(特等)	2	2	-
一般事务人员(其他职等)	17	16	(1)
小计	19	18	(1)
外勤事务人员	39	39	-
警卫人员	-	-	-
小计	39	39	-
国际工作人员共计	72	72	-
当地工作人员	166	166	-
国际约聘人员	-	-	-
联合国志愿人员	-	-	-
小计	166	166	-
共计	238	238	-

B. 目前的和拟议的员额

	专业人员以上职类								一般事务人事及有关职类					联合国				
	副秘书长	助理秘书长	D-2	D-1	P-5	P-4	P-3	P-2	共计	外勤事务	特等	其他职等	警卫	共计	当地人员	约聘人员	志愿人员	总计
实质人员																		
部队指挥官办事处																		
目前	-	1	-	1	-	4	1	-	7	-	-	3	-	3	10	-	-	20
拟议	-	1	-	1	-	4	1	-	7	-	-	3	-	3	10	-	-	20
首席行政干事办事处																		
目前	-	-	-	1	-	-	-	-	1	2	-	2	-	4	1	-	-	6
拟议	-	-	-	1	-	-	-	-	1	2	-	2	-	4	1	-	-	6
实质人员共计																		
目前	-	1	-	2	-	4	1	-	8	2	-	5	-	7	11	-	-	26
拟议	-	1	-	2	-	4	1	-	8	2	-	5	-	7	11	-	-	26
行政人员																		
人事科																		
目前	-	-	-	-	1	-	-	-	1	-	1	2	-	3	3	-	-	7
拟议	-	-	-	-	1	-	-	-	1	-	1	2	-	3	3	-	-	7
财务科																		
目前	-	-	-	-	1	-	-	-	1	2	1	3	-	6	10	-	-	17
拟议	-	-	-	-	1	-	-	-	1	2	1	3	-	6	10	-	-	17
采购科																		
目前	-	-	-	-	-	1	1	-	2	1	-	1	-	2	6	-	-	10
拟议	-	-	-	-	-	1	1	-	2	1	-	1	-	2	6	-	-	10
工程支助事务科																		
目前	-	-	-	-	-	1	-	-	1	4	-	1	-	5	44	-	-	50
拟议	-	-	-	-	-	1	-	-	1	4	-	1	-	5	44	-	-	50
电子数据处理科																		
目前	-	-	-	-	-	-	1	-	1	1	-	1	-	2	7	-	-	10
拟议	-	-	-	-	-	-	1	-	1	1	-	1	-	2	7	-	-	10
运输科																		
目前	-	-	-	-	-	-	-	-	-	12	-	1	-	13	41	-	-	54
拟议	-	-	-	-	-	-	-	-	-	12	-	1	-	13	41	-	-	54
总务科																		
目前	-	-	-	-	-	-	-	-	-	6	-	1	-	7	32	-	-	39
拟议	-	-	-	-	-	-	1	-	1	6	-	-	-	6	32	-	-	39
通讯科																		
目前	-	-	-	-	-	-	-	-	-	11	-	2	-	13	12	-	-	25
拟议	-	-	-	-	-	-	-	-	-	11	-	2	-	13	12	-	-	25
行政人员共计																		
目前	-	-	-	-	2	2	2	-	6	37	2	12	-	51	155	-	-	212
拟议	-	-	-	-	2	2	3	-	7	37	2	11	-	50	155	-	-	212
共计																		
目前	-	1	-	2	2	6	3	-	14	39	2	17	-	58	166	-	-	238
拟议	-	1	-	2	2	6	4	-	15	39	2	16	-	57	166	-	-	238

19. 拟议的伊科观察团员额反映出削减一个一般事务员额(其他职等),并在总务科内设置一个新的 P-3 职等的空中安全/空中业务干事。这个新职位负责确保伊科观察团空中业务在技术和行政两方面的安全。该员额的职务说明载于附件二.D。上表开列员额组成情况细目。

20. 大会 1998 年 6 月 26 日第 52/238 号决议第 9 段请秘书长在符合该观察团需要的情况下,继续努力雇用当地征聘人员担任该观察团一般事务人员员额的职务,以减少雇用一般事务人员的费用。经审查后,为了业务理由,总结认为,目前尚不可能将一般事务人员转变为当地征聘工作人员。

九. 1999 年 7 月 1 日至 2000 年 6 月 30 日期间费用估计数

21. 估计 1999 年 7 月 1 日至 2000 年 6 月 30 日期间伊科观察团的维持费用为毛额 50 777 800 美元(净额 48 782 900 美元)。这笔数额的大约 37%是按照《标准费率/和标准费用手册》所列的标准费用计算,而其余的 63%则用来支付所需特派团特定费用和其他与标准不合的物品的费用。这些所需特派团特定费用和变数涵盖 65 项物品,其中非标准费用物品占 38 项。所需特派团特定费用包括与标准费用参数不同的费用,将列于附件二.A。

22. 费用估计数列于附件一,与 1998 年 7 月 1 日至 1999 年 6 月 30 日目前期间的拨款相比较,增加了毛额 3%(1 671 900 美元)。这主要是由于:(a) 标准薪金费率较高,以及增加一个 P-3 员额,从而导致文职人员费用和工作人员薪金税的增加,但却部分又由于裁撤了一个一般事务员额而被抵减;(b) 业务费用所需经费增加是由于下列各项费用增加的缘故:房地/住宿费用、空中业务、首次提供海上业务经费、通讯、其他设备及用品和事务。增加数中一部分因为军事人员费用项下所需经费有所减少而被抵减。

23. 附件一. A 费用细目第 1 栏开列 1997 年 7 月 1 日至 1998 年 6 月 30 日期间的支出。第 2 栏开列大会第 52/238 号决议核定的 1998 年 7 月 1 日至 1999 年 6 月 30 日期间的拨款。1999 年 7 月 1 日至 2000 年 6 月 30 日期间的费用估计数列于第 3 栏。第 3 栏内的估计数不包括为维持和平行动支助帐户和意大利布林迪西联合国后勤基地(联合国后勤基地)提供的款项,因为这些所需经费的预算是另外编制的。为确保与第 3 栏符合,第 1 和 2 栏不包括与维持和平行动支助帐户和联合国后勤基地有关的支出/拨款/匀支。非经常费用估计数列于第 4 栏。按主要费用组成部分分配的资源载于附件一. B,而费用估计数的补充资料载于附件一. C。

24. 关于 1999 年 7 月 1 日至 2000 年 6 月 30 日期间费用估计数的补充资料是为了用于支持非经常费用提案和经常资源提案,这些提案所需经费须同以前核定的资源水平相差 10%,或上次预算为此支出项目拨供的款额中的 10 万美元。关于费用估计数的进一步分析载于附件二. A 至 C。附件二. A 载列特派团特定经常费用。附件二. B 说明按预算费用参数:标准费用/特派团特定费用分配的资源;而关于非经常费用的说明载于附件二. C。职务说明载于附件二.D。

25. 海上业务首次列入伊科观察团费用估计数。在 1998-99 年期间,伊科观察团开始派船在阿卜代利水道内巡逻。已有 4 艘船舶、在沃尔拜岛上的巡逻观察基地设施和一个雷达装置由科威特政府提供,不须联合国供资。不过,须为船舶的燃料和维修以及巡逻观察基地的一般性维修提供经费。

26. 1998 年期间着手和完成了对各外地特派团所有维持和平电脑资产和运作的审查,以确保所有电脑运作在 1999 年 12 月 31 日后无 2000 年问题和顺利运作。根据该项审查的结果,以及对处理此一事务的优先事项,已立即开始采取行动,以更换现已确认的有问题的器材,其目的在于确保符合 2000 年需求的硬件和软件将在 1999 年 12 月 31 日以前可全面引进和运作。更换有问题的硬件和软件、改进和引进新系统以及培训人员的费用中有一大部分正由为此等用途业已编制的预算款额支付,同时亦通过重新部署为(1998 年 7 月 1 日至 1999 年 6 月 30 日)目前期间各维持和平特派团核定预算中的其他资源加以解决。就伊科观察团而言,更换电脑硬件和软件的费用中,只有一部分可由已获核可的现行预算支付。关于所需经费的差额,现正在 1999 年 7 月 1 日至 2000 年 6 月 30 日期间预算内非经常费用项下的范围内要求拨供。

27. 在执行以前,行政和概算问题咨询委员会未提出建议。

十. 大会第五十三届会议将采取的行动

28. 大会第五十三届会议将为联合国伊拉克-科威特观察团经费的筹措采取下列行动:

(a) 拨款毛额 50 777 800 美元(净额 48 782 900 美元),充作 1999 年 7 月 1 日至 2000 年 6 月 30 日期间观察团 12 个月的维持费用。其中的三分之二,即净额 32 521 900 美元将由科威特政府的自愿捐款提供;

(b) 为维持观察团自 1999 年 7 月 1 日开始的 12 个月期间提供自愿捐款后的其余所需经费,即毛额 18 255 900 美元(净额 16 261 000 美元),则应按每月费率毛额 1 521 325 美元(净额 1 335 083 美元)计,由会员国分摊,但须视安全理事会审查伊科观察团结束或继续的问题的结果而定。

附件一

1999 年 7 月 1 日至 2000 年 6 月 30 日期间的费用估计数

A. 总表

(千美元)

支出类别	(1) <u>1997 年 7 月 1 日- 1998 年 6 月 30 日</u> 支出 ^a	(2) <u>1998 年 7 月 1 日- 1999 年 6 月 30 日</u> 拨款 ^{b,c}	(3) <u>1999 年 7 月 1 日-2000 年 6 月 30 日</u> 估计数共计	(4) 非经常性估计数
一. 军事人员费用				
1. 军事观察员	7 055.8	7 215.6	7 196.1	-
2. 军事特遣队	15 549.8	15 822.9	15 833.1	-
3. 与军事人员有关的其他费用				
(a) 特遣队自备装备	1 673.2	1 346.9	1 202.8	-
(b) 自我维持	-	-	-	-
(c) 死亡和伤残赔偿金	320.0	441.2	441.2	-
第 3 项小计	1 993.2	1 788.1	1 644.0	-
第一类共计	24 598.8	24 826.6	24 673.2	-
二. 文职人员费用				
1. 民警	-	-	-	-
2. 国际和当地工作人员	11 017.4	12 675.4	13 157.8	-
3. 国际约聘人员	-	-	-	-
4. 联合国志愿人员	-	-	-	-
5. 政府提供人员	-	-	-	-
6. 文职选举观察员	-	-	-	-
第二类共计	11 017.4	12 675.4	13 157.8	-
三. 业务费用				
1. 房地/住宿	853.5	781.6	924.4	250.6
2. 基础结构维修	52.0	30.0	30.0	30.0
3. 运输业务	2 277.7	3 034.6	3 067.9	1 489.8
4. 空中业务	2 856.2	3 349.5	3 651.4	-
5. 海上业务	-	-	91.4	6.0
6. 通讯	668.9	664.9	900.9	635.9
7. 其他设备	385.2	624.6	730.6	494.4
8. 用品和事务	1 104.4	1 120.5	1 440.3	-

支出类别	(1)	(2)	(3)	(4)
	1997年7月1日- 1998年6月30日	1998年7月1日- 1999年6月30日	1999年7月1日-2000年6月30日	
	支出 ^a	拨款 ^{b,c}	估计数共计	非经常性估计数
9. 空运和水陆运费				
(a) 运送特遣队自备装备	-	-	30.0	30.0
(b) 商营货运和搬运	58.3	100.0	70.0	-
第9项小计	58.3	100.0	100.0	30.0
第三类共计	8 256.2	9 705.7	10 936.9	2 936.7
四. 其他方案				
1. 与选举有关的用品和事务	-	-	-	-
2. 新闻方案	-	-	-	-
3. 训练方案	11.3	10.0	15.0	3.0
4. 排雷方案	-	-	-	-
5. 协助解除武装和遣散	-	-	-	-
第四类共计	11.3	10.0	15.0	3.0
五. 布林迪西联合国后勤基地	-	-	-	-
六. 维持和平行动支助帐户	-	-	-	-
七. 工作人员薪金税	1 577.0	1 888.2	1 994.9	-
第一至七类共计	45 460.7	49 105.9	50 777.8	2 939.7
八. 工作人员薪金税收入	(1 577.0)	(1 888.2)	(1 994.9)	-
九. 实物自愿捐助(编入预算)	-	-	-	-
第八至九类共计	(1 577.0)	(1 888.2)	(1 994.9)	-
所需经费毛额	45 460.7	49 105.9	50 777.8	2 939.7
所需经费净额	43 883.7	47 217.7	48 782.9	2 939.7
十. 实物自愿捐助(未编入预算)	-	-	-	-
资源共计	43 883.7	47 217.7	48 782.9	2 939.7

^a 如执行情况报告(A/53/782)附件一所载。不包括为维持和平行动支助帐户提供的 1 952 100 美元,以及为意大利布林迪西联合国基地提供的 679 200 美元。

^b 见大会 1998 年 6 月 26 日第 52/238 号决议。

^c 不包括拨供维持和平行动支助帐户的 2 618 400 美元以及作为观察团在该后勤基地经费筹措的按比例摊派份额在全部核可资源中匀支的 419 500 美元。

插入图表

C. 补充资料

军事人员费用

拨款: 24 826 600 美元; 估计数: 24 673 200 美元; 差额: (153 400 美元)

1. 本项目下减少 153 400 美元,这是由于军事观察员费用减少(19 500 美元)和特遣队自备装备费用减少(144 100 美元)的缘故,其中部分由军事特遣队项下增加费用(10 200 美元)所抵减。

特遣队自备装备

2. 特遣队自备装备估计数供支付东道国和部队派遣国政府应联合国要求为特遣队配备的自备装备费用,按年折旧率 10% 计算。

文职人员费用

拨款: 12 675 400 美元; 估计数: 13 157 800 美元; 差额: 482 400 美元

3. 本项目下增加 482 400 美元,这是由于国际工作人员薪金和一般人事费费用增加(366 000 美元)和特派团生活津贴费用增加(116 400 美元)的缘故。

国际和当地工作人员

4. 国际征聘工作人员的薪金和一般人事费根据 1999 年纽约标准费率估算,给付 72 名国际工作人员(15 名专业人员、18 名一般事务人员和 39 名外勤人员),包括出缺率 10%。当地征聘工作人员薪金和一般人事费按照任务区在适用的薪金表给付。估计数供作 166 名当地工作人员费用,包括出缺率 10%。

5. 特派团生活津贴经费供作国际文职工作人员费用,按附件二.A 所列费率计算,并适用 10% 出缺率。

业务费用

拨款: 9 705 700 美元; 估计数: 10 936 900 美元; 差额: 1 231 200 美元

6. 估计数 10 936 900 美元包括为数 2 936 700 美元的所需非经常费用。

7. 本项目下增加 1 231 200 美元是由于下列各项费用增加的缘故: 房地/住宿(142 800 美元)、运输业务(33 300 美元)、空中业务(301 900 美元)、海上业务首次所需经费(91 400 美元)、通讯(236 000 美元)、其他设备(106 000 美元)及用品和事务(319 800 美元)。

房地/住宿

8. 本项目下所需经费增加是由于增列经费 142 600 美元,供作日常维修老旧设备所需房地改建和维修费; 按最近合约价格每周向巡逻观察基地 N-2 运送饮用水费用增加了; 巡逻观察基地、部队营地和特区所装设发电机的柴油费用增加了,其详情载于附件二.C; 以及增列经费 108 000 美元,供业务用途所需要的为现有伊科观察团预制屋建造附属设施。霍尔、阿卜代利和海尔顿等营地的水电由东道国政府免费提供。

运输业务

9. 伊科观察团的车队共有 422 辆汽车。购车费用估计数供作购置 41 辆各型汽车,用以更换按照车龄/公里数更换方案拟议注销的正常损耗车辆,以满足运输要求。另外提议用 35 辆联合国自备的一般用途商业型四驱车辆来更换科威特政府所提供的军用型四驱车辆(HUMVEES)。这是因为一般用途商业型四驱车辆具有成本效益,并且易于维修。35 辆 HUMVEES 车辆将归还科威特政府。详情载于附件二.C。

10. 汽油、机油和润滑油的经费款项减少了,数额为 289 300 美元。估计费用的计算根据如下: 联合国拥有的 258 辆轻型车和特遣队自备的 119 辆轻型车(222 300 美元), 每辆每月消耗 375 升汽油/柴油,以及联合国拥有的 13 部重型工程设备(6 500 美元)和特遣队自备的 32 部装甲车(16 100 美元),每部每月消耗 320 升汽油/柴油,每升 0.13 美元,另加上机油和润滑油费用(44 400 美元)。

空中业务

11. 本项目下增列 301 900 美元,这是由于根据目前合约,租用两架直升机,每月租金费用从 1 035 美元增至 1 190.25 美元。

海上业务

12. 首次经费款项 91 400 美元供用于霍尔营地和座落在沃尔拜岛的一个新的巡逻观察基地(N-1A)所发动的海上业务。伊科观察团将拥有四艘船舶,均由科威特政府提供。这些巡逻船将用来监测阿卜代利湾水道以及沃尔拜岛的再补给。两艘较小的快艇将停泊在沃尔拜岛。

13. 估计数用于支付这些船舶在业务期间开始前将须进行的初次检查、测试和其他有关费用(6 000 美元); 燃料费(61 500 美元); 保养费(17 900 美元); 以及按所有船只每年保险费率 6 000 美元计算的赔偿责任保险和战争风险保险。

通讯

14. 本项目下增列 236 000 美元,这是由于为供改善伊科观察团通讯网(614 700 美元)和车间及测试设备(21 200 美元)所需非经常性费用 635 900 美元。这将包括为非军事区改善数码微波装置,其中包含有七个数码微波终端机和三部数码 PABX 电话器材。这些所需经费载于附件二.C。在这方面,已注意到预计在 1998-99 财政期间将完成乌姆盖斯尔与北区总部之间的改善数码设备。

15. 通讯项目下的估计数也供作已减少的商业通讯费(20 万美元)及备件和用品(65 000 美元)的所需经常性经费。

其他设备

16. 本项目下增加经费 106 000 美元,这是由于所需非经常性经费共计为数 494 400 美元的缘故,这笔经费几乎专用于更换各类设备,详情载于附件二.C。这些设备包括办公室设备(影印机、传真机和碎纸机)、确保无 2000 年问题的数据处理设备、观察设备、汽油储箱和计量设备、医疗及牙科设备、住宿设备、冷藏设备、杂项设备和净水设备。这笔经费也用于支付从布林迪西联合国后勤基地现有存货取得 12 个发电机的运费以及取得三个新的冷却装置等费用。

用品和事务

17. 本项目下的估计数用于支付杂项事务和杂项用品的所需经费。数额增加 319 800 美元大部分是由于订约承办事务项下增列了经费以及防御工事用品所需额外经费,这是由于据报在一些巡逻观察基地发生数次高危险安全事件的结果,须向观察团提供适当的保护的缘故。

空运和水陆运输

18. 经费用于运送一架特遣队自备刨雷机至伊科观察团、与公务上运进和运出科威特的货物有关的运输的货运费和报关费方面的商营货运和搬运及未列入费用概数其他地方的其他项目。

其他方案

拨款: 1 万美元; 估计数: 15 000 美元; 差额: 5 000 美元

训练方案

19. 经费用于支付电子数据处理、通讯与维修办公室设备以及警卫培训和有关的训练材料费用。

工作人员薪金税

拨款: 1 888 200 美元; 估计数: 1 994 900 美元; 差额: 106 700 美元

20. 已编入预算内本项目下的数额为薪酬毛额与净额之间的差额,即按照工作人员条例联合国工作人员应缴付的工作人员薪金税数额。工作人员薪金税费用计入提议的 72 个国际和 166 个当地雇用人员员额员额两方面均为 10% 的出缺率。

工作人员薪金税收入

拨款: (1 888 200 美元); 概数: (1 994 900 美元); 差额: (106 700 美元)

21. 第七类中的工作人员薪金税经费已贷记入本项目,作为工作人员薪金税收入,而且将会贷记入大会 1955 年 12 月 15 日第 973(X)A 号决议所设置的衡平征税基金。贷记入各会员国在该基金内的帐户的数额将以它们对伊科观察团预算的缴款比率为依据。

附件二

1999 年 7 月 1 日至 2000 年 6 月 30 日期间费用估计数:分析

A. 标准费用和特派团特定费用

(美元)

项目	上次提出的 数额	平均人力	标准费用	概算			说明
				单位或 每日费用	每月费用	每年费用	
1. 特派团生活津贴							
非军事区	90		a	90			费率于 1996 年 3 月 1 日生效。
科威特市	75		a	75			
巴格达	100		a	100			
2. 旅费							
军事观察员和国际工作人员	100		a	1 950			单程机票和私人用品运费。根据经验略减。
特遣队	700		a	650			单程机票。根据经验略减。
3. 军事人员							
军事观察员	195	195					
步兵	775	775					
后勤/支助	133	133					
4. 偿还部队费用							
(a) 薪金和津贴	988		988		988		
(b) 专家津贴	291		291		291		
步兵	10%				10%		按单位的 10%支付。
后勤/支助	25%				25%		按单位的 25%支付。
5. 服装和人员装备津贴							
军事观察员	200		200			200	
特遣队	70		70		70		包括弹药(5 美元)。
6. 福利							
休假	10.50		10.50	10.50			支付六个月期间最多 7 天的费用。
文娱设备	9		8		8		
邮费/邮票	5		a		4		根据特派团经验。
7. 口粮							

项目	上次提出的 数额	平均人力	标准费用	概算			说明
				单位或 每日费用	每月费用	每年费用	
口粮	4.99		a	5.50			根据目前合约加通货膨胀因素。
瓶装水	0.255		11	0.22			
8. 每日津贴	1.28		1.28	1.28			
9. 特遣队自备装备							
主要装备	1 346 910		a			1 202 800	
10. 死亡和伤残偿金	40 000		40 000	40 000			在所有特遣队人员和军事观察员总人力中占 1%。
11. 文职人员							
国际工作人员	72	72					
当地工作人员	166	166					
12. 当地工作人员							
薪金净额							
非军事区和科威特	2 000				2 000		根据 1997 年 9 月 1 日生效的薪金表。
巴格达	1 200				1 200		同上。
一般人事费							
非军事区和科威特	5 50				5 50		
巴格达	90				90		
工作人员薪金税							
非军事区和科威特	500				500		
巴格达	280				280		
13. 其他旅费							
从总部前往任务区	72 000		a			27 800	
部队指挥官旅费	20 400		a			13 400	
特派团人员前往总部旅费	12 100		a			20 200	
任务区内旅费							
前往联合国后勤基地旅费	4 000		a			5 000	
内部监督事务厅	0		a			0	
航空专家旅费	30 600		a			9 200	
特派团自备装备培训旅费	5 900		a			3 300	
FACS(美国控制航运联合会)						10 000	
14. 维修用品	16 167		10%		16 417		

项目	上次提出的 数额	平均人力	标准费用	概算			说明
				单位或 每日费用	每月费用	每年费用	
15. 维修事务	3 725		10%		3 583		
16. 水电费							
电	15 000				12 000		根据经验。
水	2 300				2 665		每周由私营承包商向巡逻观察基地 N-2 运送用水费用增编。
发电机燃料	6 000				21 484		
17. 车辆							详情见附件二 C。
民用	390	390					非军事区任务区是沙漠地带,长 240 公里,向伊拉克境内延伸 10 公里,向科威特境内延伸 5 公里。
军用	32	32					
联合国自备拖车	21	21					
特遣队自备拖车	11	11					
18. 车辆租金	2 367				2 250		
19. 车辆备件、修理和保养							
民用	100/144	110/550			110/165		203 辆车龄一年以上的车,根据经验平均每月每辆 165 美元,71 辆车龄一年以下的车,每月每辆 110 美元。
专用车辆和工程装备	330				292		根据经验。
装甲运兵车	420				375		根据经验。
20. 汽油							
民用	906			627			根据经验。
军用	130			44			根据经验。
21. 车辆保险							
当地保险							
民用							
伊拉克	60 450	390				85 800	
科威特	33 540	390				50 700	保险费略高。
军用							
伊拉克	9 760	32				15 040	装甲运兵车每年单位费用从 305 美元增至 470 美元。

项目	上次提出的 数额	平均人力	标准费用	概算			说明
				单位或 每日费用	每月费用	每年费用	
科威特	-	-					
全世界保险							
民用	22 230	422				23 400	每辆车保费从 57 美元增至 60 美元。
军事	12 800	422				11 200	每辆装甲车保费从 400 美元减至 350 美元。
22. 直升机(数目)	2	2					用于巡逻和侦察、再补给、海岸巡逻、伤病员撤离、搜索和救援业务。
23. 每月飞行时数	180	180					两架直升机的飞行总时数。
24. 直升机租费	1 035		1 900		1 190.25		根据订正合约。
25. 直升机燃料	14 900		a		14 900		
26. 直升机保险	4 000		a			26 400	由于每年保费较高。
27. 固定翼飞机(数量)							
AN-26	1	1					用于任务区内输送人员、用品和设备。
28. 每月飞行时数	85	85					每季度 165 小时,额外 90 小时不另收费。
29. 固定翼租费	33 990		38 500		34 000		
30. 固定翼燃料	22 100				21 500		根据特派团的经验。
31. 固定翼保险	5 500					12 000	增加是由于联合国责任保险中的伊科观察团保费份额较高。
32. 其他空中业务费用							
着陆费和地勤	10 600				10 600		根据特派团经验。
33. 海上业务							
船只数目							
轻型	0	2					
中型	0	2					
燃料	0		a		5 000		
维修	0		a			17 900	
保险	0		a			6 000	
34. 通信配件和用品	80 000		a			65 000	根据特派团经验。
35. 卫星通讯							

项目	上次提出的 数额	平均人力	标准费用	概算			说明
				单位或 每日费用	每月费用	每年费用	
应答机租费	85 000		a			85 000	按每季度 21 250 美元费率计。
海卫组织收费	1 500				15 00		
36. 商业通讯	13 300		a		8 100		根据特派团经验,用于传真、电话租费和长途电话费。
37. 其他设备、配件、维修和保养	20 400		a		19 700		
38. 审计事务	94 700				97 700		
39. 订约承办事务	564 600					613 300	根据目前的合约费率另加 10%通货膨胀因素。目前合约将于本期间到期,必须谈判一份新合约。
40. 数据处理事务	26 300					20 000	根据特派团经验。
41. 医疗及有关事务	0.7		1.0		0.17		共计 1 175 人,每月每人费率。
42. 索赔和理算	3.5		1.0		2.1		共计 1 175 人,每月每人费率。
43. 公务招待	5 000		a			5 000	
44. 杂项其他事务							
法律费用、银行收费等	11 000					16 000	
清洁化粪池	20 000					15 000	
清洁储水箱	10 000					0	
灭火器再装满化学剂	0					4 000	
巡逻观察其他虫害控制	9 000					5 000	
45. 文具和办公室用品	5.7		15.0		4.3		根据特派团经验,1 175 人每月每人费率。
46. 医疗用品	1.1		28.0		1.2		经费仅用于预计科威特政府将不会提供的医疗用品。
47. 卫生和清洁材料	1.8		5.0		2.1		根据特派团经验。
48. 订阅	1 600		a		1 650		
49. 电气用品	8 300		a		7 500		根据特派团经验。
50. 防御工事用品	10 000		a			300 000	增加是由于需要加强对巡逻观察基地的保护。
51. 作战地图	3 000		a			2 400	
52. 军需和一般用品	4.5		1.0		4.5		根据 1 175 人每月每人 4.5 美元计。
53. 训练方案	10 000		a			15 000	

插入图表

C. 所需非经常费用

(千美元,除非另有说明)

	(1)	(2)	(3)	(4)=(2+3)	(5)	(6)=(4X5)
	目前库存	更换	增添	单位共计	单价	费用共计
一. 军事人员费用						-
二. 文职人员费用						-
三.业务费						
1. 房地/住宿						
(a) 房地租金						-
(b) 房地改建和翻修						-
翻修巡逻观察基地储水						14.2
箱,以维持存水的质量						
翻修伊科观察团总务处用						18.0
品储存间,因为目前情况						
极差						
翻修塞位营地沐浴间						14.4
翻修伊科观察团总部内的						15.0
路缘和坑洼						
重建海尔顿大雨排水系						21.0
统,以预防泛滥						
修筑收货和查验地区的碎						19.0
石路,以免货车行驶造成						
严重损坏						
伊科观察团总部外部的修						19.0
补						
重新密封海尔顿营地内的						23.0
屋顶,以防漏水						
第 1(b)项小计						142.6
(c) 维修用品						-
(d) 维修事务						-
(e) 水电费						-
(f) 建筑/预制物						-
在现有预制屋加装透光屋						72.4
顶						
将现有的木制遮蓬改为铁						17.8
制的						
为塞拉营地装设储水箱						17.8
第 1(f)项小计						108.0
第 1 项共计						250.6
2. 基础结构维修						

	(1) 目前库存	(2) 更换	(3) 增添	(4)=(2+3) 单位共计	(5) 单价	(6)=(4X5) 费用共计
(a) 简便机场改进						-
(b) 道路改进						30.0
(c) 桥梁维修						-
第 2 项共计						30.0
3. 运输业务						
(a) 购买车辆						
一般用途车辆	23	3	-	3	8.80	26.4
轻型汽车	8	-	-	-	-	-
重/中型汽车	156	60	-	60	12.00	720.0
一般用途四驱车	-	1	-	1	13.00	13.00
四驱小卡车, 单驾驶室	-	1	-	1	14.00	14.0
四驱小卡车, 双驾驶室	24	3	-	3	15.00	45.00
轻型大客车	10	3	-	3	50.00	150.0
中型大客车	2	-	-	-	-	-
重型大客车	27	-	-	-	-	-
轻型货车	16	-	-	-	-	-
中型货车	8	-	-	-	-	-
重型货车						
小计	274	71	-	71		968.4
专用车辆						
救护车	9	2	-	2	42.00	84.0
起重车	1	-	-	-	-	-
卸货车	4	-	-	-	-	-
燃油车	11	1	-	1	90.00	90.0
救火车	2	-	-	-	-	-
冷藏货车	4	-	-	-	-	-
装甲运兵车	32	-	-	-	-	-
运水车	8	-	-	-	-	-
抢救用车	5	-	-	-	-	-
牵引车	11	2	-	2	60.00	120.0
Humvee 运兵车	39	-	-	-	-	-
小计	126	5	-	5	-	294.0
工程装备						
润滑货车	1	-	-	-	-	-
挖土车	2	-	-	-	-	-
推土机	2	-	-	-	-	-
前端装载和铲运机	3	-	-	-	-	-

	(1) 目前库存	(2) 更换	(3) 增添	(4)=(2+3) 单位共计	(5) 单价	(6)=(4X5) 费用共计
道路平路机和铲运机	4	-	-	-	-	-
振动压路机	2	-	-	-	-	-
叉式起重机	8	-	-	-	-	-
小计	22	-	-	-	-	-
一般用途车辆、专门车辆和工程装备小计	422	76	-	76		1 262.4
按 15%计算运费						189.4
小计加运费						1 451.8
由多余库存提供						-
第 3(a)项小计						1 451.8
(b) 车间设备						38.0
第 3 项共计						1 489.8
4. 空中业务						-
5. 海上业务						-
准备费						6.0
6. 通信						
(a) 辅助通讯						
甚高频设备						
移动式无线电	524	50	-	50	0.05	2.5
手提无线电	367	60	40	100	0.05	5.0
基站无线电	125	5	-	5	1.50	7.5
波段转收机	8	-	-	-	-	-
中继站	16	2	-	2	10.00	20.0
传呼接收器	119	6	-	6	0.25	1.5
传呼编码器	5	-	-	-	-	-
卫星设备					-	-
INTELSAT 地面站	2	-	-	-	-	-
8 频道多路转换器	6	-	-	-	-	-
海、卫组织 - M	3	-	-	-	-	-
多路转换设备	1	-	-	-	-	-
(Timeplex)						
多路转换设备 (MUX	4	-	3	3	20.00	60.0
30)						
微波设备	-	-	-	-	-	-
微波数码终端机	8	-	7	7	29.0	203.0
微波模拟终端机	26	-	-	-	-	-
电话设备	-	-	-	-	-	-

	(1) 目前库存	(2) 更换	(3) 增添	(4)=(2+3) 单位共计	(5) 单价	(6)=(4X5) 费用共计
农村电话超高频	51	4	-	4	2.50	10.0
移动电话	30	-	-	-	-	-
传真机	34	-	-	-	-	-
PABX 电话设备	5	3	-	3	75.0	225.0
小计	1 334	130	50	180		534.5
按 15%计算运费						80.2
小计加运费						614.7
由多余库存提供						-
甚高频、卫星和电话设备,小计						614.7
车间及测试设备						21.2
由多余库存提供						-
车间及测试设备,小计						21.2
第 6(a)项小计						635.9
(b) 主要干线合同						-
第 6 项共计	2 668	260	100	360		635.9
7. 其他设备						
(a) 办公室家具						
书橱	121	-	-	-		-
行政人员坐椅	100	-	-	-		-
皮制行政人员坐椅	2	-	-	-		-
管理人员/办事员坐椅	125	31	-	31	0.1	3.1
来客坐椅	276	10	-	10	0.1	1.0
组装式书桌	114	5	-	5	0.3	1.5
4 抽屉档案柜	159	5	-	5	0.2	1.0
挂架式档案柜	3	-	-	-		-
办公室家具套件	10	-	-	-		-
皮沙发	10	-	-	-		-
咖啡桌	4	4	-	4		-
折叠桌	50	-	-	-		-
布告板	21	10	-	10	0.1	1.0
电脑桌	-	4	-	4	0.3	1.2
第 7(a)项小计	995	69	-	69		8.8
(b) 办公室设备						
计数机	30	-	-	-		-
录影机	54	-	-	-		-
高架投影机	12	-	-	-	-	-

	(1) 目前库存	(2) 更换	(3) 增添	(4)=(2+3) 单位共计	(5) 单价	(6)=(4X5) 费用共计
传真机	-	4	-	4	2.0	8.0
复印机	55	4	-	4	5.0	20.0
大型保险柜	15	-	-	-		-
中型碎纸机	17	3	-	3	2.0	6.0
小型碎纸机	2	-	-	-		-
高架幻灯机	8	-	-	-		-
电动打字机	50	-	-	-		-
手动打字机	25	-	-	-		-
第 7(b)项小计	268	11	-	11		34.0
(c) 数据处理设备						
桌上型电脑	217	111	-	111	1.5	166.5
打印机	184	35	-	35	0.45	15.8
高速打印机	9	2	-	2	2.5	5.0
身份证系统	2	1	-	1	17.0	17.0
不断电电源	160	10	-	10	0.6	6.0
网络换新	-	-	1	1	20.0	20.0
帐务系统	-	-	1	1	5.0	5.0
电话系统	-	-	1	1	10.0	10.0
小计	-	-	-	-	-	245.3
按 15%计算运费						36.8
小计加运费						282.0
由多余库存提供						-
第 7(c)项小计						282.0
(d) 发电机						
20-27KVA	20	10	-	10	8.6	86.0
500KVA	-	-	2	2	60.0	120.0
小计	20	10	2	12		206
按 15%计算运费						30.9
小计加运费				-		236.9
由多余库存提供				-		206.0
第 7(d)项小计						30.9
(e) 观察设备						
龙型搜索/聚光灯	150	10	-	10	0.4	4.0
手提望远镜	254	10	-	10	0.1	0.7
夜间观察装置	2	2	-	2	5.0	10.0
模式夜视装置	13	-	-	-	-	-

	(1) 目前库存	(2) 更换	(3) 增添	(4)=(2+3) 单位共计	(5) 单价	(6)=(4X5) 费用共计
被动夜视装置	3	-	-	-	-	-
夜视装置风镜	12	-	-	-	-	-
卫星全球定位系统	46	5	-	5	0.8	4.0
第 7(e)项小计	480	27	-	27		18.7
(f) 汽油储箱及计量设备	46	13	-	13	0.4	5.2
(g) 储水罐和化粪池	-	-	-	-	-	-
(h) 医疗及牙医设备	-	-	-	-	-	20.0
(i) 住宿设备	-	-	-	-	-	20.0
(j) 冷冻设备						
中型冰箱	150	18	-	18	0.7	12.6
小型冰箱	280	15	-	15	0.1	1.5
冷却装置	-	-	3	3	5.0	15.0
第 7(j)项小计	430	33	3	36		29.1
(k) 杂项设备						
灭火器(所有形式)	359	-	-	-	-	10.0
彩色电视机	54	-	2	2	0.5	1.0
数码照相机	-	2	-	2	1.0	2.0
手工具	-	-	-	-	-	10.7
特别设备(调制解调器、 光盘)	-	-	-	-	-	8.0
第 7(k)项小计						31.7
(l) 净水设备	-	-	-	-	-	9.0
第 7 项共计	-	-	-	-	-	494.4
8. 用品和事务	-	-	-	-	-	-
9. 空运和水陆运费						
(a) 运输特遣队自备装备				-	-	-
(b) 商业货运和搬运				-	-	-
运输特遣队自备装备						30.0
第 9 项小计						30.0
第三类共计						2 936.7
四. 其他方案	-	-	-	-	-	-
训练方案						
顾问						-
顾问旅费						-
训练设备						-
训练材料						3.0

	(1)	(2)	(3)	(4)=(2+3)	(5)	(6)=(4X5)
	目前库存	更换	增添	单位共计	单价	费用共计
杂项事务						-
训练方案共计	-	-	-	-	-	3.0
第四类共计						3.0
五.布林迪西联合国后勤基地						-
六. 维持和平行动支助帐户						-
七. 工作人员薪金税						-
第一至七类共计						293.9

D. 职称和服务说明:新员额

空中安全/空中业务干事(P-3)。

担任行动管制主管。负责以下事务:就所有航空安全事务向部队指控官和首席行政干事提供咨询意见;通过执行飞机检查确保适当监测伊科观察团的所有飞机,以确保符合标准和所建议的各项程序,监测可能发生安全危险的航空程序和技术,并确保严格实行关于安全管理的政策;必要时准备特别飞行,来往科威特空军基地,运送人员和货物;在制订、执行和定期演习观察团的飞机意外事故预习计划中发挥关键作用,确保在发生飞机意外事故时采取协调的调查和及时指导行动;指导旅行事务员安排军事和文职人员的公务旅行,以及包装和运送所有伊科观察团货物;与科威特境内的伊科观察团联络处取得协调,为即将报到的军事和文职人员取得入境签证;以及联络和协助驻巴格达联合国其他机构,便利它们的人员的过境行动。

附件三

联合国伊拉克-科威特观察团对任务区内联合国系统其他实体提供的支助

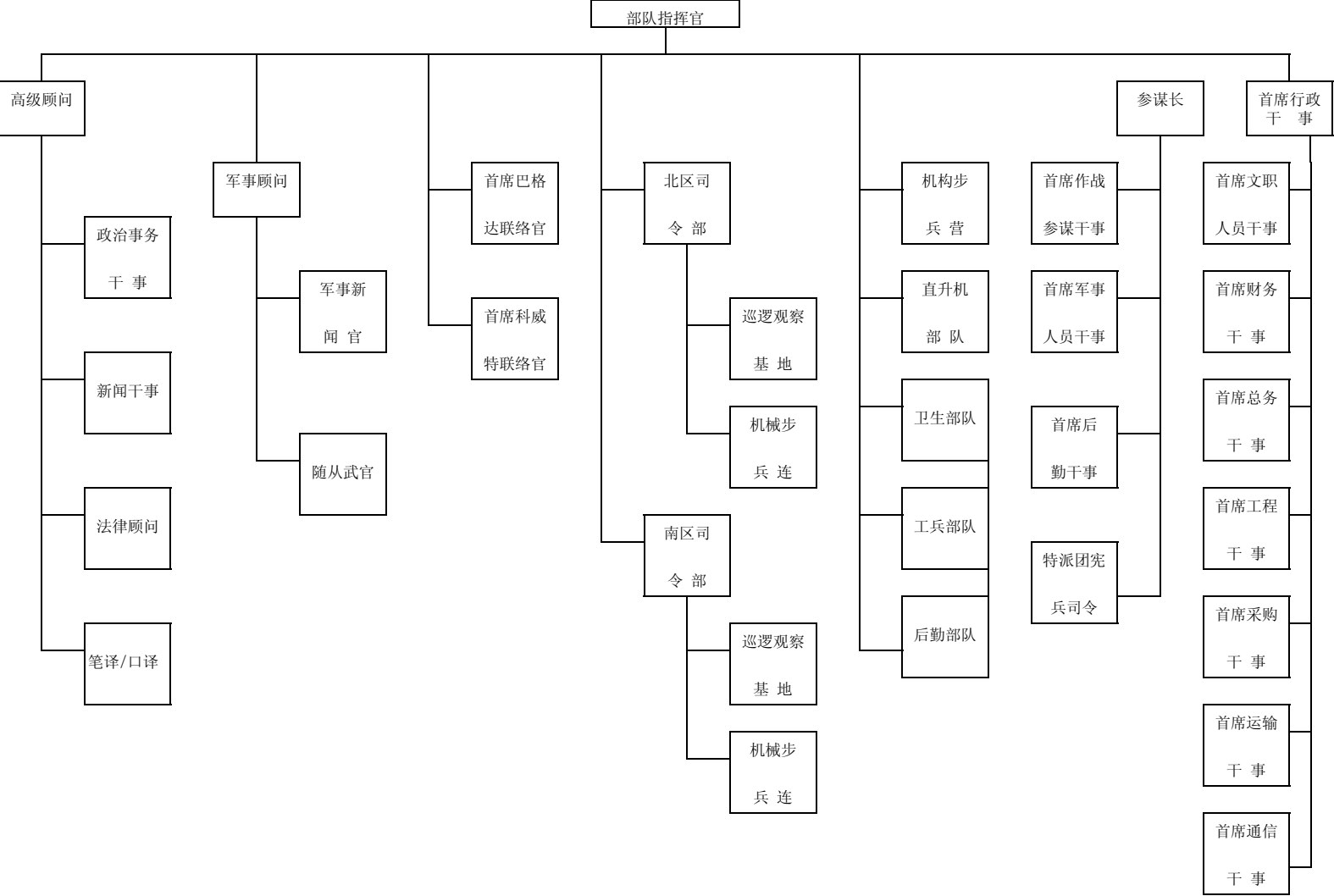
提供支助的科/伊科观察团所执行的任务	接受支助的实体
运输	联合国驻伊拉克人道主义协调员办事处
伊科观察团的固定翼飞机向联合国驻伊拉克的各办事处和机构提供空中支援,此项支援是依照 1997 年 5 月伊科观察团与联合国驻伊拉克人道主义协调员办事处(驻伊协调处)签定的一项当地协议所规定的分担费用办法计费的。	
总务和采购	
伊科观察团提供伊科观察团总部中的办公室面积以及协助采购与在科威特机场和港口的结关;提供医疗后送和其后在科威特市的疗后联系,加上在乌姆盖斯尔为驻伊协调处在巴士拉区域任职的工作人员提供日常医疗服务和治疗。因为伊科观察团驻巴格达联络处是同驻伊协调处共同房地的,所以是依照互惠原则提供这些便利的;驻伊协调处则向伊科观察团提供通讯和电子数据处理方面的某些维修服务,以及支付伊科观察团工作人员和巴格达供应商的款项。	

附件四

审计委员会以前所提建议的执行情况

建议	执行情况
审计委员会 (A/52/5, 第二卷)	
推迟准备报表的银行对帐 (第 26 段)	
委员会建议应及时执行银行对帐职务	现已采取必要的行动,以期 及时进行银行对帐。

附件五
组织图



图表